$\simeq$  .

# Declaration and Power of Attorney For Patent Application

## 特許出願宣言書及び委任状

#### Japanese Language Declaration

#### 日本語宜宮書

下っの氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。	As a below namd inventor, I hereby decla: 'hal:
私の住所、私言符、国籍は下記の私の氏名の後に記載され た通りです。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出題 している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下 記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者である と(下記の名称が複数の場合)信じています。	I believe I am the original, first and sole inventor (If only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (If plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	TUNING-FORK TYPE VIBRATION GYRO
	AND ELECTRODE TRIMMING METHOD THEREFOR
上記発明の明細書(下記の欄でx月がついていない場合は、本書に添付)は、  「一 」月 」 日に提出され、米園出願番号または特許協定条約 面際出願番号をとし、 (該当する場合) に訂正されました。	ine specification of which is attached hereto unless the following box is checked:  was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を運解していることをここに表明します。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the annual of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231, DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS, SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

### Japanese Language Declaration (日本語官含書)

私は、米国出展第3 5 編1 1 9条 (a) - (d) 項又は3 6 5条 (b) 頃に基さ下花の。 米 国以外の謝の少なくとも一ヵ頃を指 迎している特許性力条約 3.6.5 (a) 領に基ずく国際出順、又 は外国での特許出職もしくは発明者証の出願についての外国 優先機をここに出張するとともに、優先権を志張している。 本出船の前に出版された特許さたは発明者証の外国出職を以

下に、楕内をマークすることで、示しています。

Prior Foreign Application(s)

外国での元行出版 Japan 2001-116056 (Number) (Country) (国名) 217**6萬岁7**755 1,000 (Number) (Country) (無品) (団名)

私は、第3.5福米国活典1.1.9条 (e) 項に基いて下記の米 匿特許出願規定に記載された権利をここに主張いたします。

> (Filing Date) (Application No.) (出願番号) (出願日):

私は、下記の米国运典第35編120条に基いて下記の米 国特許出層に記載された権利、 又は米国を指定している特許 協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主張します。ま た、本出館の各様求範囲の内容が米国法典第35編112条 第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特 許出輯に開示されていない限り、その先行米国出籍書提出日 以降で本出版書の日本国内または特許協力条約国際提出日ま での期間中に入手された。選邦規則法典第37編1条56項 で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開 示義務があることを認識しています。

(Application No.) (Filing Date) (出應番号) (出類日) (Application No.) (Filing Date) (出席番号) (出願日)

私は、私自身の知識に基ずいて本宣言書中で私が行なう表 明が冥寒であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところ に基ずく妥明が全て真実であると信じていること、さらに故 意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第 18編第1001条に基ずさ、罰金または拘禁、もしくはそ の両方により処罰されること、そしてそのような故意による 虚偽の声明を行なえば、出願した、又は既に許可された特許 の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごと く宣誓を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 16. United States Code, Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Priority Not Claimed

優先権主張なし 13/04/2001 (Day/Month/Year Filed) (出類年月日) (Day/Month/Year Filed) (出類年月日)

I hereby claim the benefit under Title 35. United States Code. Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed halow

> (Application No.) (Filing Date) (出願番号) (出贈日)

I hereby claim the benefit under Title 36. United States Code. Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT international application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, 1 acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37. Code of Federal Regulations. Section 1.56 which became available between the filling date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.

> Patented, Pending, Abandoned) (Status: (現況: 特許許可濟、係属中、放棄済)

> (Status. Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可濟、係属中、放棄済)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

## Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

会化状: 私は下記の品明者として、本出類に関する一切の 予続きを米特許商標局に対して遂行する希理士主たは代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録番号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, i hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark.

Office connected therewith (list name and registration number)

普爾进行是

And I hereby appoint as principal attorneys: David T. Nikaldo, Reg. No. 22,663; Charles M. Marmelstein, Reg. No. 25,895; George E.-Oram, Jr., Reg. No. 27,931; Robert B. Murray, Reg. No. 22,980; E. Marcle Emas, Reg. No. 32,131; Douglas H. Goldhush, Reg. No. 33,125; Monica Chin Kitts, Reg. No. 36,105; Richard J. Berman, Reg. No. 39,107; King L. Wong, Reg. No. 37,506; Karen K. Costantino, Reg. No. 35,107; James A. Poulos, III, Reg. No. 31,714; Patrick D. Muir, Reg. No. 37,403; Sharon N. Klesner, Reg. No. 36,335; and Murat Ozgu, Reg. No. 44,275; Bradley D. Goldizen, Reg. No. 43,637; and N. Alexander Nolte, Reg. No. 45,689.

直接電話運絡元: (名前及び電話番号)

Please direct all communications to the following address: ARENT FOX KINTNER PLOTKIN & KAHN, PLLC 1050 Connecticut Avenue, N.W., Suite 600 Washington, D.C. 20036-5339

Tel: (202) 857-6000; Fax: (202) 857-6395

唯一または第一発明者名	Full name of sole or first inventor Kazuhiro OHTA
発明者の著名 日村	Inventor's signature Date 3/08/2001
<b>住</b> 所	Residence Nagano, Japan
国務	Crizenship Japan
私書箱	Post Office Address c/o FUJITSU MEDIA DEVICES LIMITED, 460,
	Oaza Koyama, Suzaka-shi, Nagano, 382-8501 Jap
第二共间発明者名	Full name of second joint inventor, if any Masanori YACHI
第二共同発明者の署名 日付	Second inventor's signature, Date 03/08/2001
住所	Residence Nagano, Japan
国琦	Citzenship Japan
私書箱	Post Office Address c/o FUJITSU MEDIA DEVICES LIMITED, 460,
	Oaza Koyama, Suzaka-shi, Nagano, 382-8501 Japa

(第三以降の共同発明者についても同様に花越し、碁名をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

第三共同発明者	Full name of third joint inventor, if any Yoshitaka TAKAHASHI
第三共同発明者 日付	Third inventor's signature Date Yoshitaka Yakakashi 03/08/20
住 所	Residence Nagano, Japan
国 籍	Citize uship Japan
私書箱	Post Office Address c/o FUJITSU MEDIA DEVICES LIMITED, 460,
_	Oaza Koyama, Suzaka-shi, Nagano, 382-8501 Japan
第四共同発明者	Full name of fourth joint inventor, if any Kazutsugu KIKUCHI
第四共同発明者 日付	Fourth inventor's signature Date  Kasutsugu Kihuchi 03/08/200  Residence
住 所	Residence Nagano, Japan
国 籍	Citize nship Japan
私書箱	Post Office Address c/o FUJITSU MEDIA DEVICES LIMITED, 460,
	Oaza Koyama, Suzaka-shi, Nagano, 382-8501 Japan
第五共同発明者	Full name of fifth joint inventor, if any Keiji SAITO
第五共同発明者 日付	Fifth inventor's signature Date  Resk Saito 03/08/20
住 所	Residence Nagano, Japan
国 籍	Citizenship Japan
私書箱	Post Office Address c/o FUJITSU MEDIA DEVICES LIMITED, 460,
	Oaza Koyama, Suzaka-shi, Nagano, 382-8501 Japan
第六共同発明者	Full name of sixth joint inventor, if any
第六共同発明者 日付	Sixth inventor's signature  Date  (Conversely 100)
主所	Residence
国 籍	Citize nship
私書箱	Post Office Address
(第七以降の共同発明者につ 載し、署名をすること)	(Supply similar information and signature for seventh and subsequent joint inventors)